









## LA TRAGEDIA DI VIA DELLE MURA

## "Nini il Rosso", ha confessato

Antonio Schiavon, il famoso «Rosso» della via delle Mura, ha confessato, in un'intervista, di essere stato il vero autore della tragedia di via delle Mura. Il suo interesse di dovere narrare al pubblico il profondo orrore che egli sentiva nel vedere un'innocente donna uccisa, e di vedersi unanime designato come autore del delitto della moglie, Antonia.

Il «Rosso» ha confessato che, dopo averlo, con voce patetica e singhiozzante, mostrando all'angolo degli occhietti bruni che laggiù, tenne e tristi — così da provocare una profonda pietà nel suo interlocutore... che si trovava in presenza di una vittima, perseguitata — disse una frase di parole che, nel giro di ventiquattro ore, fu diffusa da tutti i giornali, e che fu la prima e l'unica parola pronunciata da un sereno di spavalda e impertinente bugia.

Il «Rosso» fece le seguenti dichiarazioni:

1. Non è vero che io sia l'autore del delitto di mia moglie, Antonia Schiavon; 2. Il giorno di lunedì scorso fui sempre in compagnia della mia donna, e la quale mi seguì ad ogni passo e mi fu accanto ad ogni momento, proprio nella via in cui mia moglie cadeva sotto i colpi del suo aggressore; 3. La mia innocenza è, poi, così palese ed evidente, che non ho esitato a presentarmi ai carabinieri della stazione dell'Orologio: ed essi hanno riconosciuto la mia perfetta e assoluta probità, e non hanno dato la mia mano, rimandandomi ai miei privati affari, che sono assai più utili ed interessanti di tutte le mormorazioni che nei giorni della Città Vecchia e nella cronaca dei giornali sono state fatte negli ultimi tre giorni.

## Gli indizi della colpeabilità

Erano appena trascorse due ore dalla pubblicazione di queste dichiarazioni, quando Antonio Schiavon, dava a se stesso la patente del perfetto mentitore. Riconosceva, cioè, di essere il feritore della donna, appassionatamente ricercato da quantotutto dei carabinieri. Ed ecco come i fatti si svolsero:

Appena i carabinieri furono informati della tragedia compiuta nella via delle Mura, intrapresero attive indagini, per assicurare alla Giustizia il famoso «Rosso» il quale veniva dalla opinione pubblica, concordemente, designato come il responsabile dell'attentato. L'incarico delle ricerche fu affidato a due abili ed esperti funzionari, che già in altre occasioni hanno avuto modo di dar prova della loro sagacia ed ardezza: il vice brigadiere Morrone e il capitano Platano.

Ora i due funzionari accingendosi alla impresa, fecero queste constatazioni:

1. Il «Rosso» si era reso irreperibile, subito dopo il fatto. — Egli ha avuto un bel dire che non si mosse da casa ed attese — la coscienza tranquilla — gli eventi. E' un fatto assai raro che il ripetutamente cercato, e che alla sua abitazione in «Androna Panogole», in via dell'Orologio, non fu trovato. A via Vucovich, di anni 26, non fu trovato. Aveva disertato il locale, e stava nascosto nelle casupole di Città Vecchia, affidandosi alla protezione dei compari.

2. Egli cessò «subito facto» di recarsi al lavoro. Era occupato in un'opera marittima nel Canale N. 1 del molo della Sanità, nel mattino di martedì non raggiunse, come poteva fare negli altri giorni, la sua macchinetta. Aveva, dunque, delle ragioni speciali che gli impedivano di frequentare i luoghi consueti.

3. Nella sera della domenica scorsa, come fu già ampiamente narrato, Antonio Schiavon ebbe con la moglie una disputa violenta, e la donna uscì dalle mani del marito, percossa e malconca. Vera, perciò, era, in quel momento, un'atmosfera di malumore, e non era da escludersi che il «Rosso» avesse voluto trarre vendetta delle ingiurie ricevute. Che cosa aveva detto la moglie in quell'occasione? Antonio Schiavon, affrontando il marito mentre sedeva ad un tavolo con la druda, ed aveva intorno un circolo di persone, additandolo ai presenti e apostrofandolo con la sua voce acida e stridula, gli aveva detto: «Tu sei un becco!» E la parola ripeté più volte fra gli sgambazzamenti degli altri, che alla disputa prendevano molto gusto, aveva avuto un'esplosione di forte agguerrimento per l'uomo prepotente e violento.

## Macchie di sangue rivelatrici

Così i due vice brigadiere, Morrone e Platano, sorlandando su queste circostanze che erano altrettanti gravissimi indizi di responsabilità, erano giunti alla convinzione che Antonio Schiavon fosse l'autore dell'attentato di lunedì sera. Ben è vero che la donna ferita, proteggeva con il suo silenzio il marito assassino: che un altro uomo era stato trovato con le macchie di sangue proprio nel momento in cui la druda veniva trasportata all'ospedale; e che da taluno si proclamava con fervido accento la innocenza di «Nini il Zuccherero». Ma le circostanze che abbiamo trascritte erano troppo decisive agli occhi e all'osservazione dei nostri funzionari, perché essi potessero avere un minimo dubbio sulla opinione ormai radicata nell'animo loro.

Ieri mattina, verso le ore 10, il vice brigadiere Morrone, che da due giorni non aveva tregua, si presentò insieme con un altro milite nell'abitazione dell'Androna Panogole. C'era stato più volte, durante le quattro ore precedenti, che aveva trovato costantemente la porta chiusa. Ieri mattina, invece, si presentò la dalmata Maria Vucovich, e, alla presenza dei due agenti, non seppe trattenere un moto di sorpresa e di mallesero.

I rappresentanti dell'arma benemerita si trovarono di fronte al «Rosso». Era in letto e balbettò:

«Non ho fatto nulla: non so che si voglia da me!»

Ma il brigadiere senza lasciarlo proseguire, lo invitò a vestirsi ed intanto intraprese una perquisizione nell'appartamento. Fu trovata una giacca, spazzata di sangue in tutte le maniche. Tre macchie erano di stantissimo visibili nella parte destra: una macchia si scorgeva nella parte sinistra, e la prova manifestava, assoluta, irrefragabile. Quando il brigadiere Morrone provò a contestare una circostanza così decisiva, l'amante del «Rosso» intervenne prontissima per dare la difficile spiegazione.

«Queste macchie non dimostrano proprio nulla. Non è ancor detto che esse siano di sangue. Ma se anche lo fossero, la cosa sarebbe addietro lo scherzo con il «Rosso». Gli abbracciamenti e si stringemmo. Ponendogli le mani al volto, lo sbadatamente lo graffiò e dalla piccola lacerazione sgorgò un po' di sangue. Esse caddero sulle mani della giacca... Ecco tutto. Nè questa è la prova di un delitto.

E quando il «Rosso» fu negli uffici della stazione di via dell'Orologio, provò a ribattere con calde parole l'asserto che la donna aveva pronunciato in quel momento: ma contro di lui stava la sottigliezza di una spiegazione punto plausibile e persuasiva, e si trovò, sotto tutto, l'evidenza dei fatti, contro la quale era ormai inutile lottare. Tuttavia, per ancora per qualche tempo a ribattere le prove che, una dopo l'altra, gli venivano addotte, e decise a resistere: ma poi, visto che la sua era fatica sprecata, si abbandonò ad una piena confessione rilasciando agli agenti investigatori la dichiarazione che, per intero trascriviamo.

## La confessione di «Nini il Rosso»

«Nini il Rosso» fece la seguente testuale dichiarazione:

«Confermo di avere avuto questione con mia moglie, per semplice motivo di gelosia. Domenica essa mi offese sull'onore rivolgendomi ripetutamente l'ingiuria di «becco». Lunedì sera, per caso, passai in via delle Mura, e le chiesi spiegazione delle parole ingiuranti che continuamente mi indirizzava. Ella mi rispose che avrebbe continuato a perseguitarmi fino a che io fossi rimasto con la Vucovich e queste parole mi turbano profondamente. Mi parve di non compren-

Lo Stinco, uscito pochi giorni fa dalle carceri, saputo che la sua ex amante si era maritata, fu preso da un'ira tremenda. Picconarono ingiurie e minacce all'indirizzo dei due sposi, i quali, francamente, non vivevano ora in tanta tranquillità.

Ogni qualvolta lo Stinco incontrava i due, era l'inizio di un diverbio che se non fu mai impedito, avrebbe generato un fatto di sangue.

Ed eccoci a l'altra notte.

La Nicolini e il marito, che abitano in un misero quartierino di Riva Vecchia, furono svegliati di soprassalto da violenti colpi alla porticina d'entrata.

Era lo Stinco che, furibondo, voleva entrare a viva forza.

E se egli voleva entrare a quell'ora e con quella violenza insistenza, ora certamente perché nella sua mente si maturava qualche triste proposito.

Lo disse il marito stesso giorni fa: «Se l'ingnava dentro e ne mazava».

Al tramonto accorsero alcuni inquilini della casa, che dopo un breve lotta, riuscirono a calmare lo Stinco e indurlo ad allontanarsi.

## Audace borseggio in Corso V.E.

Per non interrompere le giornaliere registrazioni degli audaci borseggieri perpetrati in pieno giorno, nelle vie principali della città e nelle ore di passaggio, anche oggi la cronaca deve narrare di un ingente borseggio, di cui fu vittima una signorina di Abbazia di passaggio per Trieste.

Le caratteristiche di questo fatto ladresco fanno credere che il borseggiatore — accertatosi che la signorina era in possesso di una discreta somma — l'abbia seguita per un pezzo di strada, fino a che il colpevole fosse riuscito senza pericolo per l'autore.

Per i ladri — specializzati in borseggio — il miglior modo è anche il più sicuro per mettere in esecuzione i loro piani, è di straparlare o togliere la borsetta quando la vittima si trova in qualche assembramento di gente o sia ferma dinanzi alla mostra di un negozio.

E questo sarebbe proprio il caso della borseggiata di ieri.

La derubata è la signorina Maria Sirola di anni 20 domiciliata ad Abbazia. Essa era venuta fermata a Trieste in compagnia della sua mamma, che doveva recarsi da un medico.

Inoltre la signorina, doveva eseguire alcune commesse di generi di merceria.

Nella mattina la signorina fu dal medico, accompagnata dalla figlia, mentre nel pomeriggio lo passarono esclusivamente nell'acquisto della roba.

La signorina aveva una borsetta di seta bianca con luchi cordoni. Nella borsetta erano riposte 450 lire in biglietti di banca, unitamente ad alcuni documenti personali ed al lasciapassare delle autorità di P. S. La mamma non teneva indosso nessun centesimo, perché essa — stranezza del caso — aveva consegnato alla figlia anche il suo denaro, per timore di qualche smarrimento o furto.

Le due donne, dopo aver fatto alcuni giri per il Corso Vittorio Emanuele, intorno alle 15.30, entrarono nel negozio della ditta Ignazio Weiss per acquistare alcuni tessuti. Dopo d'esser rimaste nel negozio per un buon quarto d'ora, uscirono e si diressero verso la Piazza della Borsa.

Avano fatti una ventina di passi dal negozio, quando videro fermate da una donna, linessante vestita, la quale, rivolta alla signorina le disse:

«Lei guardi che la ga la borsetta averta».

Detto queste poche parole, la donna frettolosamente si allontanò.

Le due donne guardarono subito nella borsetta con molta apprensione.

Come era da immaginarsi, il portamonete era sparito e con lui oltre 400 lire e le carte personali.

In preda a vivo dolore per il furto — che le lasciava senza neanche un centesimo — si recarono immediatamente alla ditta Weiss per denunciare al funzionario di servizio il loro caso.

Raccolta la denuncia il funzionario chiese alle due signore se potessero dare qualche — anche tasto — indizio sul borseggiatore, ma esse nulla poterono dire fuorché il particolare della donna che le aveva avvertite della borsetta aperta.

L'aspetto della sconosciuta, a quanto dissero le due donne, non era del tutto rassomigliante.

Certamente, il borseggiatore che aveva seguito la signorina in qualche negozio, deve aver notato che il portamonete era discretamente fornito. Aspettata la signorina all'uscita dal negozio Weiss — dove c'è sempre un assembramento di passanti che mirano le vetrine esposte — poté aprire la borsetta — che fu incontinentemente veniva tentata — peruvoli sul braccio — e asportare il portamonete.

Le due donne — che si trovavano nell'impossibilità di riportare per Abbazia per due motivi: la mancanza di denaro e del passaporto — furono dalla Questura fornite d'un foglio di viaggio.

Anche in questo caso per l'assoluta mancanza di indizi, il ladro potrà godersi in santa pace le 400 lire delle signore di Abbazia che avranno un brutto ricordo della giornata di ieri a Trieste.

## Sul furto delle gioie all'ostessa De Luca

## I complici dei ladri

Sull'ingente furto — di cui demmo ampia notizia nel Piccolo di ieri — avvenuto nell'abitazione dell'ostessa Maria De Luca in via Malcanova N. 17, si hanno questi ulteriori particolari.

Le gioie rubate alla De Luca, ammontano alla somma complessiva di circa 70.000 lire, comprese 6000 lire di un'altra donna che aveva dato in custodia alla De Luca.

Oltre alle gioie, furono rubati dollari per qualche migliaio di lire.

Ché il furto fosse stato ben inscenato si rileva da queste circostanze.

In ottemperanza alle recenti disposizioni delle autorità di P. S. il locale dove chiuse alle 23. Seralmente nell'ostessa De Luca in via Della Loggia, convergono buon numero di clienti, attratti dalla giovinezza equivoca di due cameriere e di qualche farfallina più o meno imbellettata.

E nel locale, anche durante il giorno, si canta, si balla, si suona d'un non poco sonato orchestrale automatico, che pretende per ogni pezzo di musica venti centesimi, da introdursi nell'apposita fessura.

Però di frequente, intorno alle 22, all'avvicinarsi dell'ora di chiusura, il canto e il ballo vengono smessi, per non incorrere alla sanza contravvenzione per la protrazione d'orario dei pubblici esercizi.

Invece l'altra sera, nel locale si trovava una comitiva composta da tre uomini e due donne, che pur essendo le 23, volevano ad ogni costo far suonare l'orchestra, e bere dell'altro vino.

«Ma bisogna serari» diceva l'ostessa.

«Ancora pochi secondi» rispondeva uno della comitiva.

«No se poi, no steme a far spudar velon. No voga, miga andar in contravvenzion per colpa de vualtri» insisteva l'ostessa.

«La yardi, perché no la gabi dano mieto fin cinque lire per ogni sonada de l'organon» dei giovanotti infatti mise fuochi un biglietto da cinque lire.

L'ostessa era chiara il fatto che la comitiva tendeva a far ritardare la chiusura del locale, perché la De Luca, inessa più tardi possibile ritorno nella sua abitazione.

Mentre essi ballavano e cantavano nell'osteria, alcuni loro compagni facevano il loro corso coperto automaticamente dalla De Luca, e uno di loro, che era stato arrestato, quali rispetti autori o complici dell'ingente furto, furono assoggettati a stringenti interrogatori che non ebbero alcun risultato definitivo.

Tutti i mantennero completamente negativi. Però gli arresti sono sempre mantenuti.

## Scene di violenza

Antonio Rehber, d'anni 40, abitante in via Gattari N. 22, proprietario del Cine «Varietà» in S. Giacomo in Monte, l'altra sera verso le 22 si recò con la famiglia nella trattoria «de Natio» di proprietà di un suo fratello. La trattoria è situata in Piazza Garibaldi angolo via Giorgio Vasari. Runito le famiglie dei due fratelli, dopo una bicchierata, incominciarono a fare i conti della giornata, assieme al cameriere della trattoria, Giovanni Merlo.

Nell'esercizio non c'erano più avventori. Erano circa le 23, allorché udirono picchiare alla porta d'ingresso. Il cameriere, senza alzarsi, dal posto ove stava, disse:

«Ora passata, il locale è chiuso! Passarono alcuni istanti, e nuovi colpi furono picchiati con violenza maggiore. Il signor Rehber allora alzatosi si avvicinò alla porta e disse:

«La rivendita è chiusa ed è inutile che insistiate».

Per tutta risposta la porta fu spinta con più forza. Non ancora sgomentato pensò che forse una pattuglia volesse verificare chi si trovava entro, e sempre calmo, tornò a ripetere, che c'erano solo i proprietari, i quali ultimavano i conti e che non avrebbe aperto. Ma di fuori si gridò:

«O verze, o butemo zo la porta!»

Il cameriere allora si avvicinò al signor Rehber e disse forte per farsi intendere da coloro che erano fuori:

«Aspetti che le dia la revoltella: poi apra».

Dalla strada si disse:

«Anche noi gavemo el revolver».

Allora tre uomini spinsero violentemente la porta ed entrarono. La prima loro azione fu di afferrare il Rehber. Ma costui riuscì a sollevarsi, e appena in piedi, a sua volta atterò uno degli energumini, ed afferrò gli altri due li sbatté uno contro l'altro. In quel paragrafo le donne gridavano, spaventate, che Rehber teneva sotto i piedi colui che aveva atterrato.

Nel tramonto accorsero due guardie regie che chiusero l'entrata ed arrestarono gli indiziati.

Durante la lotta il signor Rehber ebbe il panciotto e la giacca stracciati. Accompagnati al posto di via Bachi, i tre arrestati, si qualificarono per Zancovich Pietro, oste di un'osteria situata in Piazza S. Caterina, 2, Stragel Giovanni commerciante in mobili abitante in Rozzol 315, e l'altro, Svagel Giuseppe, calzolaio esercente in Rozzol Sette Fontane.

A loro discolpa i tre concordarono di aver voluto entrare per bere ancora, ma che essendo stati ricevuti a bastonate reazioni.

Furono tratti tutti a disposizione dell'autorità per accertare quale sia stato lo scopo della loro violenza.

L'altra notte verso le 22 Antonio Cattarini abitante in via Rossetti 77 si dirigeva verso casa, quando giunto all'angolo di via Petronio e via Vittorino da Felire, venne aggredito da 4 individui, di bassa statura, i quali lo derubarono dell'orologio di metallo con catena del valore di 35 lire, e un anello d'oro trovato indosso altro denaro lo picchiarono con pugni e schiaffi.

Il povero aggredito denunciò il caso ai carabinieri di via Rossetti, ma non poté dare alcun indizio.

## Un ingente furto al Molo Venezia

I furti negli scali ferroviari di Ponto franco o sui moli del nostro porto, fruttano moltissimo agli avari sconosciuti.

Per il succedersi di furti sui piroscafi e delle merci deposte provvisoriamente sui moli, si è intensificato, in questi ultimi giorni, il servizio di sorveglianza effettuato da guardie notturni.

Ma nondimeno, i furti avvengono quasi ogni notte.

Ieri fu la volta dei magazzini generali a rimanere vittime di un ingente furto perpetrato al molo Venezia.

Alcuni sconosciuti asportarono undici casse di vino, tre di cognac, e una di merce varia per un valore complessivo di oltre tremila lire.

Ieri mattina — scoperto il furto dagli addetti ai magazzini — furono immediatamente avvertiti del fatto i carabinieri del sottose, che giunti sul luogo, fecero i debiti rilievi.

Per ora dei ladri nessuna traccia.

## Un incidente nel palcoscenico del Verdi

Iersera durante la rappresentazione del «Pagliaccio» al Verdi avvenne un palcoscenico un aspro diverbio fra due maestri in seguito a parole inopportune rivolte da uno di questi alle ballerine. Varie persone fra cui i vigili della sorveglianza, prontamente interposti, riuscirono a scappare a stento i contendenti che già stavano venendo alle mani.

Perquisizione ed arresto. L'altra notte fu aperta una perquisizione nella casa di un addetto a una banca locale, in seguito alla quale venne sequestrata una forte somma di danaro. L'impiiegato fu dichiarato in arresto. Finora l'autorità mantiene assoluta riserba sui motivi di questa misura, che sarebbero da attribuirsi a illecite speculazioni.

## SPETTACOLI D'OGGI

Teatro Verdi (Stagione d'opera). Alle 16.30 (prezioso) il ballo «Excelsior». — Alle 20.30 (prezioso) la «Turbo B» di G. Bueri e il ballo «Excelsior».

Politeama Rossetti. (Compagnia drammatica del Teatro Elettico). Ore 20.30 (Turno D) «Le damo del Cigno», atti di F. Gardier.

Teatro Fenice. Oggi alle 16 la pellicola «Forza del destino», e varietà. Alle 20.45: la film del pomeriggio e ricco programma di varietà.

Teatro Eden, Chiuso.

Gran Cinema Teatro Italia. (Via D. Alighieri N. 13). «La colpa vendica la colpa», con En. Sargolo e Anieto Novelli.

Salone Edison. «La leggenda dei tre fiori». Modernissimo. (P. S. Giovanni). Dalle 17 in poi: «Bimbi lontani», con Heperia e Carmistini.

Novo Cinema (dell'Acquedotto N. 37). «Morte Civile», con En. Sargolo e Anieto Novelli.

Cinema Venezia (dietro il Municipio). «Baronessa Daria», con Gemma Bellincioni.

Cinema Galileo. «Il tempio del sacrificio». Cinema Roma. «La preda» con la bella Silvana.

Cinema Teatro Armonia. (Via Madonna N. 6). Grandi spettacoli di cine e varietà.

Cabaret-Varietà Maxim. (Via Cesare Battisti 10). Ogni sera scelto spettacolo di varietà.

## INFORMAZIONI DEL PUBBLICO

## La Banca Commerciale Italiana ed i risultati del VI Prestito Nazionale

Il Prestito Nazionale si è testé chiuso col più favorevole successo, avendo raggiunto complessivamente tra il collocamento all'interno e quello all'estero la cospicua somma di 19 miliardi e mezzo, che arriveranno certo a 20 con le forme di sottoscrizioni aperte tutt'ora.

Il risultato è l'indice dell'alto senso di patriottismo del risparmiatore italiano e del modo pronto ed efficace col quale essa ha inteso la necessità del momento e i doveri inerenti. Il successo è dovuto all'evidenza di tale necessità, all'opera propulsiva del Governo ed all'azione degli istituti di credito che hanno dato a questa grande operazione ogni slancio con tutti i mezzi della loro organizzazione, senza badare a sacrifici.

Tra gli Istituti di credito va notata la Banca Commerciale Italiana, avendo essa con le sottoscrizioni delle sue dipendenze all'estero superato complessivamente l'importo di tre miliardi e mezzo circa, raccogliendo la proporzione rispettiva delle altre emisioni. Dei tre miliardi e mezzo, circa tre miliardi e cento milioni sono stati raccolti in Italia distribuiti tra tutte le regioni in relazione alla rispettiva forza economica. Il resto è stato raccolto all'estero, dove continua la sottoscrizione per la più favorevole auspicio; come pure continua all'interno la sottoscrizione per danaro di guerra dalla parte dei miliardi e mezzo di che ha quanto è viene riferito, la Banca Commerciale avrebbe concluso con l'Istituto Federale di Credito per il risorgimento delle Venezia, si spera ottenere i maggiori risultati.

## Olio Sasso Jodato

l' più efficace dell'olio di merluzzo. Contiene il Jodio in forma organica.

«Con l'Olio Sasso Jodato curai una bambina linfatica, scrofolosa, e avendone ottenuto risultato anche superiore all'aspettativa, sono lieto di attestarlo e dichiarare che fra i vari preparati a base di Jodio, il suo è preferibile perché gradevole e perché senza inconvenienti se ne può prolungare la cura».

Dr. Pietro Tarchetti

Medico primario dell'Ospedale Civile di Alessandria.

## P. SASSO e FIGLI — ONEGLIA

Oli di pura Oliva e Oli Sasso Medicinali



## ANSALDO

S. A. I. GIO. ANSALDO & C.

ACCIAIERIE CORNIGLIANO LIGURE

GRANDI FUCINE - LAMINATOI

LINGOTTI - BILLETTE - LAMINATI

ACCIAI al Nichello

ACCIAI al Cromo-Nichello

ACCIAI al Cromo-Nichello-Vanadio

per COSTRUZIONI MECCANICHE

per AUTOMOBILI - MAGNETI

per MOTORI DI AVIAZIONE

per RESISTENZE ELETTRICHE - DIAMAGNETICI.

ACCIAI per UTENSILI

al carbonio e speciali

FONDERIE di ACCIAIO - GHISA

BRONZO - ALLUMINIO

GETTI di Acciaio speciale ANSALDO

con caratteristiche meccaniche uguali

a quelle dell'Acciaio fucinato.

GETTI di Acciaio al Manganese per

macchine, frantoi, scambi ferroviari, ecc.

SI FORNISCONO CAMPIONI A RICHIESTA

Uffici di Trieste: Via Riccardo Filippi 8 - Telef. 7898

Ansaldò Pubblicità 5193 Inser. 1

MACCHINE DA SCRIVERE

MODELLO 20

WIRN-DEL MONTE & C. - TRIESTE

Via Milano 11, I - Telefono 22-14

Gabinetto Dentistico

ERMANNHO HOFFER

già in Via S. Giovanni N. 16

è aperto ora

dalle ore 9-13 e dalle ore 15-19

in

Via dell'Acquedotto N. 16

il piano

HOFFHERR SCHRANTZ

CLAYTON SHUTTLEWORTH

VIENNA - BUDAPEST

MACCHINE AGRICOLE

Rappresentante per l'Italia:

Società Anonima IL VOMERO

MILANO

Via Settembrini, 31

I SALI "TAMERICI",

sono miracolosi nella cura della

STITICHEZZA

In vendita ovunque al prezzo di L. 3.30

BANCA ADRIATICA

CAPITALE SOCIALE CORONE 30.000.000. - RISERVE CORONE 10.000.000. -

Abbazia, Bolzano, Cattaro, Cilli, Krainburg, Lubiana, Marburg, Metcovich, Ragusa,

Sarajevo, Sebenico, Spalato, TRIESTE, Vienna, Zagabria, Zara

Eseguisce transazioni bancarie d'ogni genere

ACCETTA VERSAMENTI

su libretti di deposito a risparmio all'interesse annuo del 3%

in Conto Bancario all'interesse annuo del 3%



## TEATRI E CONCERTI

«Pagliacci», di Leoncavallo  
al Verdi

La seconda delle quattro opere anti-ballo promesse dal cartellone della stagione, non ha avuto la stessa fortuna della prima: e, bisogna ben dirlo, non valera la pena di far l'«Eccelsior» di «Pagliacci», dopo tanti anni dalla loro unica comparsa, le severe censure del Verdi, in un'edizione complessivamente scialba, povera, in qualche elemento principale, addirittura manchevole.

Invero, non è stato un completo insuccesso quello di ieri sera, ma non fu neanche un successo; da che molti punti dell'opera che, negli ambienti popolari, da anni ed anni, sono consacrati dagli applausi più caldi, ieri sera, quando non furono zitti, passarono sotto le forche caudine di un significativo silenzio o fra scarsi battimani, vivamente contrastati.

Il pubblico, molto numeroso, certo ben disposto e preparato ad assistere ad un'edizione modesta si ma decorosa, non volle però che gli fosse venduto per oro, ciò che non era che orpello; si che, tutto vagliato, si può dire che l'unico applauso generale, spontaneo e senza contrasti della serata, fu quello rivolto al baritone Mangeri dopo il «Prologo», detto con lodevoli intenzioni interpretative, con buona voce e sufficientemente timbrata. Non siamo però d'accordo col movimento staccato dell'egregio artista, specie per ciò che riguarda la prima parte del brano, che fu tenuto assolutamente troppo lento. Sia per il pianto, sia per effetto di qualche indisposizione improvvisa, sopravvenuta all'ultimo momento, la signorina Solari parve, specie nel primo quadro un po' a disagio nelle vesti di «Nedda»; si che la sua aria, non poté avere il dovuto risalto. Il tenore Cortez possiede, innegabilmente, una voce se non molto eguale nei due registri, di petto e di testa, vigorosa, estesa ed anche abbastanza pregevole, se il promontorio artistico evitasse di strafare nel canto e nel gesto, sarebbe un «Canio» molto pregevole. Correttamente si disimpegnò il baritone Sardi nella scabrosa parte di «Silvio» e un discreto «Arlecchino» fu l'Algo, per quanto la parte leggera, non s'attagliò in tutto ai suoi mezzi vocali.

Sotto la guida sicura del maestro Bucciari, l'orchestra suonò con slancio e calore; ed egregiamente si disimpegnò il coro.

L'allestimento scenico decoroso.

Segui l'«Eccelsior» applaudito come al solito.

Questa sera si torna all'applaudita «Marion» col ballo «Eccelsior». Nel pomeriggio, alle 16.30, «Ennata» del solo «Eccelsior», a prezzi ridotti.

Indicazioni sull'esecuzione del prossimo «Sigfrido»:

Ieri è arrivato alla piazza l'esimo maestro Giuseppe Baroni, per iniziare prontamente le prove con l'orchestra. Oltre al tenore Amadeo Bassi, che, come è già noto, sarà «Sigfrido», corredo e direttore artistico per la scrittura della signora Baroni, per la parte di «Brunilde», ed il baritone Bellantoni per quella di «Viandante». L'una e l'altro sono favorevolmente noti al nostro pubblico, perché cantarono l'una il «Tristano e Isotta», l'altro il «Nabucco», con esito magnifico. «L'Imme» sarà uno specialista della parte: il notissimo tenore Pini-Corsi.

La serata in onore di Cesare Dondini  
al Politeama Rossetti

La serata in onore di Cesare Dondini riuscì felicissima tanto per il concorso di un pubblico distinto e numeroso, quanto per l'esito della brillante commedia di Hennequin e Webb «La Presidentessa», in cui il Dondini ebbe campo di mostrare le sue squisite qualità di attore, nella parte del ministro Gaudet. Accolto da un festoso applauso di esultanza e di simpatia al suo presentarsi sulla scena, l'eminente attore venne molto volte evocato al prosaio dopo ogni atto.

La signora Chiantoni fu seducente ed elegantissima sostenendo la parte di «Gebet» e con lei condivisero gli applausi della serata la signorina Marone, Masi e gli altri.

Questa sera «La dame de chambre», di Gaudet. Sabato una novità interessante: «L'anno e...», sarete miei, commedia in tre atti di Louis Verneuil.

Con molta probabilità Trieste sarà chiamata tra poco a giudicare la nuova commedia di Nino Berrini: «Il Beffardo», in cui l'autore ha ricostruito accuratamente e con vivo senso poetico la figura di Cesare Dondini. Sarà interpretata principalmente Umberto Palmatieri, che porta in giro per le principali città d'Italia il fortunato lavoro del Berrini, rappresentato per la prima volta nel novembre scorso al Teatro Argentina di Roma.

Per una breve stagione di prosa ritornerà a Trieste Annibale Ninchi, che apprende con successo: il «Giacca» di Maresca, «Oreste» di Alfieri, «La cenerente» di Benelli e altri lavori. Al 26 del mese corrente la compagnia straordinaria degli spettacoli sarà a Firenze per un breve corso di recite, donde partirà per la nostra città.

Finisce, ieri sera il Francardi ottenne il consueto successo. Anche il resto del programma fu calorosamente applaudito. Il teatro era affollatissimo.

Oggi, alle 16 e alle 20.45, due grandi rappresentazioni festive. Replica dell'intero programma di cine-variété.

Il violinista Mario Vitetta ha dato in questi giorni due concerti a Bologna: uno nella sala del Liceo musicale e uno presso la Reale Accademia Filarmonica, riportando due caldissimi successi.

La stampa bolognese è unanime nel rilevare l'alto valore del giovane concertista. Giannotti Bastianelli, nel «Resto del Carlino», annovera il Vitetta fra i castigati interpreti di musica classica violinistica, ne loda la tecnica, il gusto, l'eleganza e l'armonia soave e intensa.

Il «Progresso» mette in rilievo la «serietà dell'artista, sempre sobrio e castigato anche nel virtuosismo, la purezza del fraseggio, l'esattezza dei suoi colpi d'arco e il calore della sua sonorità».

Il Vitetta a titolo di omaggio è stato proposto socio onorario della R. Accademia Filarmonica bolognese.

Concerto alla Filarmonica - Drammatica. Venerdì 26 corr. alle 21 si terrà alla Società Filarmonico-Drammatica un concerto dell'artista Ada Sassoli Ruata e del soprano Albertina Hirschler, con un interessante e vario programma di musica antica e moderna.

Concerto Tadeuski. Il forte pianista Albert Tadeuski, reduce dal grande successo riportato a Bologna, diede ieri sera nella sala Tartini, sotto gli auspici del Circolo di Studi Sociali, un'audizione musicale delle più interessanti, tutta di musica sgorgata dalla mente geniale e dal cuore generoso di Roberto Schumann. L'attività era mirabile per il chiaro nome del concertista, e per la distinzione del programma. Sicché il pubblico accorse in folla, ascoltò con intenso piacere, applausi col più schietto entusiasmo.

La musica schumanniana è l'espressione originalissima d'una fantasia aperta a tutte le impressioni più nobili ed elevate. Essa trasforma in suoni le visioni e le sensazioni della vita, e dal sogno trae luci e colori, che fasciano come di un nimbo iridescente le realtà vicine e le allontane nello spazio; veste di simpatiche forme il grottesco; innalza e poetizza la passione e il dolore, e con la varietà delle movenze e degli accenti, giustifica quasi ogni atteggiamento dell'anima, in essa è pur sempre l'idea che predomina sulla forma. Tradurre l'intima essenza di questa idea, colorirla nelle sue infinite sfumature, ricondurre nel cerchio della vita le evanescenti parvenze di quei sogni, ecco il compito difficile e vasto dell'interprete.

Il Tadeuski assolse questo compito da vero artista. La meravigliosa fantasia op. 17, la

romanza op. 23 N. 2, ebbero da lui superbo vigore, e in una delicatezza somma di suoni. Nei venti piccoli quadri musicali del «Carnaval» rifiuse per merito d'una interpretazione squisitamente analitica, tutta la grazia seducente, la romantica sentimentalità, la pittoresca bellezza dei contrasti di quella musica imperitura.

Dopo ogni pezzo scoppiarono altissimi i battimani, che costrinsero infine il valoroso concertista a ripresentarsi sul podio per ripetere, con rinnovata maestria, due dei brani già eseguiti.

## VARIETÀ E CINEMA

«La colpa vendica la colpa» al Cinematografo Italia. Perché è tanto piaciuta? L'autore di questo famosissimo dramma è Paolo Giacometti, che ha scritto la non meno famosa «Morte civile». Chi è intatto che non abbia o letto o veduto uno almeno di questi due drammi, che affollano per anni ed anni tutti i teatri d'Italia?

La Caesar Film di Roma ha dato di «La colpa vendica la colpa» una edizione cinematografica degna del suo nome. I personaggi del dramma sono più vivi sullo schermo che nella scena: l'azione procede più rapida e serrata, con quegli sfondi d'aria e di ambienti che sono i vantaggi della cinematografia sul teatro. Amleto Novelli e Enna Saredo sono gli accreditati protagonisti del dramma.

«La colpa vendica la colpa» è un dramma dell'amore e dell'adulterio; e fino a qui nulla di nuovo ne d'insolito, nuova ed insolita è la situazione dell'adulterio che il marito crede morta nell'incendio d'una villa e che è invece viva quanto infelice per il comportamento dell'uomo vile ed egoista che l'aveva spinta nel baratro. Il riconoscimento fra lei e il marito, l'ultimo addio all'unica figlia del loro amore, il pentimento e la morte del colpevole, la straziante fedeltà del vecchio domestico sono situazioni indimenticabili che faranno trasalire e palpitare gli spettatori.

«La colpa vendica la colpa», che chiamò ieri grande concorso di pubblico, si proietta col seguente orario: ore 3.30, 4.35, 5.40, 6.45, 7.50, 8.55 e 10.

## CRONACA GIUDIZIARIA

## CORTE D'ASSISE

Sei ville visitate dai ladri  
Uno dei ladri in birocino?

Come riferimmo nell'edizione serale, iernattina cominciò il dibattimento contro Stefano Vodopivec, Giuseppe Sossich e Vincenzo Eller, accusati del crimine di furto. Gli accusati sono stati trovati il 23 dicembre dell'anno scorso sulla strada maestra Capodistria-Trieste con un carrozzone sul quale erano dei mobili di proprietà dell'ing. Piacentini, la cui villa di Giusterna in quel di Capodistria era stata svaligiata da ladri; e si crede appunto dagli odierni accusati.

Presiede il con. Lazzarich; P. M. il dott. Zumin; giudici votanti il dott. Segnan e dott. Alberti; difensore del Vodopivec, il dott. Robba; degli altri due, d'ufficio il giudice Zaccaria, dirigente il Giudizio distrettuale penale.

Formano la giuria i signori: Ercole Iaccheri, Gualtiero Godina, Giacomo Cravos, Riccardo Baldini, Luigi Uccelli, Antonio De Mejo, Ugo cav. Abbondando, Ernesto Dolche, Romeo Malusa, Eusebio Scarab, Emilio Petracca, Marco Stuparich.

Gli accusati sono a piede libero.

## Le giustificazioni dell'eribivendolo

L'accusato Vodopivec è un piccolo possidente di Serravalle che vende le sue ortaglie in piazza Carlo Goldoni. Afferma che il capitale di un tale che disse di chiamarsi Cosciacich, persona bene vestita, che possedeva birocino e cavallo e gli offrì in vendita dei mobili che, secondo l'offendente, erano in una villa di sua proprietà in Giusterna. Dopo lungo contrattare, l'accusato accettò l'offerta e, preso seco oltre tremila lire, con un proprio carro e un cavallo decise di recarsi a Giusterna. Per assicurarsi la mano d'opera necessaria al trasporto, si accordò con la sua volta assunse l'Eller. Arrivati a Giusterna in compagnia del signor Cosciacich che precedeva col suo birocino, entrarono regolarmente nella villa, la cui porta fu aperta con chiari dai Cosciacich stesso. Il Vodopivec scelse i mobili che più gli piacevano, pagò 3200 lire, e caricati sul carro, si avviavano a Trieste, quando furono arrestati.

Pres.: Come spiega che questo signor Cosciacich, uomo inafferrabile, sia venuto dopo da lei, un eribivendolo, ad offrire la mobilità dei mobili che?

— Mi no so perché che 'l xe vignudo de mi.

— E meglio ancora, perché lei abbia comperato fra i mobili un pianino? Come poteva sapere lei il prezzo di un piano? Secondo lei lo avrebbe pagato 1200 lire, e forse sarebbe potuto valere molto meno.

— Mah, me parava de far un bon afar.

Il P. M. chiede: E come va che lei preso seco braccianti di Trieste, mentre all'occasione avrebbe trovato sul luogo dei contadini, molto più a buon mercato?

Consentendo il Sossich, volevo favorirlo.

Pres.: E siete andati a comperar mobili alle tre di notte?

Dal banco della giuria l'accusato è anche assillato da domande.

— Come va che lei, senza avere prima veduto i mobili, col rischio di non trovar conveniente di comperarli, andò sul luogo con carro, cavallo e due uomini? — chiede, fra altro, uno dei giurati.

Gli altri due accusati

L'accusato Sossich si giustificò dicendo che accettò l'offerta del Vodopivec per il trasporto dei mobili perché aveva fiducia nel Vodopivec che conosce per uomo onesto.

L'Eller a sua volta afferma di essersi recato colà perché assunse per il trasporto. Sui particolari dell'assunzione compra-vendita dei mobili sono abbastanza d'accordo.

Alla difficile domanda di uno dei giurati: «Voi dichiarate d'essere arrivati alla villa alle 8 di sera, e siete stati arrestati alle 3, a poca distanza dalla stessa. Che cosa avete fatto colà assai ore?», gli accusati rispondono: «Il Vodopivec stava visitando i mobili e contrattando».

Giurato: Tante ore?

La signora Piacentini

È interrogata la moglie dell'ing. Piacentini, la quale narra che la villa che occupano due coniugi ed i loro figli, con la servitù l'estate, è lasciata l'inverno con le porte chiuse con serrature inglesi e con catenacci. Da quanto poté verificare la signora, che avvertì telefonicamente dal maresciallo dei rotti carabinieri, dopo il fatto si recò in automobile sul luogo, i ladri entrati da una finestra, dalla quale rappepperò la sua casa, e dopo aver preso i mobili e i catenacci interni e forzando tutte le serrature. Questo particolare contraddice all'asserzione del Vodopivec che quel signor Cosciacich, abbia aperta la porta con le chiavi.

Altra accusa contro l'Eller

L'accusato Eller è chiamato anche a rispondere del furto di un ombrello in danno di un tale Junguschy, dalla abitazione di lui, chiusa. L'ombrello fu rinvenuto in casa dell'Eller, e riconosciuto dal danneggiato, fu recuperato. L'Eller, che dinanzi ai carabinieri aveva confessato di non ricordare, ora nega e dice di averlo fatto per tema. Afferma che l'ombrello rinvenuto in casa era suo.

Sei ville visitate dai ladri

Il maresciallo dei carabinieri Giacomo Zaninovich ha dato in questi giorni due visite a tre ville sulla strada Capodistria-Isola, erano state visitate dai ladri. In tutte le

Teatro Fénice. Il più vasto e il più frequentato cine-variété della Venezia Giulia. Oggi, alle 16 e alle 20.45, due grandi rappresentazioni di varietà e cinema, con la pellicola di avventure: «Forza del destino» e l'attentato programmatico di varietà con Francardi nella sua magnifica trasformazione. Durante la settimana santa: «Christus», della Cines, con commento musicale del maestro don Giocondo Fio.

Salone Edison. Come era da prevedersi, «Quello che Gemma Bonifonini lessa in un vecchio libro: «La leggenda dei tre fiori», ottenne ieri uno dei maggiori successi che l'arte cinematografica regala al pubblico. La sua fu la brava e bellissima Maria Zola, che nella parte di Ciria... la fluida face... seppe conquistarsi il massimo favore del pubblico.

«La leggenda dei tre fiori» è la più bella e attraente cinematografia che sia stata edita fino a ora ed è perciò indubitato che il pubblico lodevole ed elegante non si lascerà sfuggire l'occasione di ammirare questa opera d'arte.

Le proiezioni hanno principio oggi alle 15 e terminano alle 22.

Modernissimo. «Bimbi lontani», con la Hesperia e Tullio Carminati, si replica ancora oggi. Peccato proprio che la bella pellicola sia già impegnata altrove. Oggi le rappresentazioni principiano alle 18. Demani una novità importantissima. Forniremo maggiori spiegazioni.

Novo Cine. Oggi allo schermo si proietterà per l'ultima volta la magnifica pellicola «Morte civile», protagonisti principali Enna Saredo e Amleto Novelli. Domani la tanto attesa «Contessa Sara», con Francesca Bertini e il comm. Ugo Piperno.

Gran Cinema Galileo. Oggi si rappresenterà il sublime capolavoro di assoluta novità, dal titolo «Il tempio del sacrificio», commovente e commovente cine-dramma passionale, in 4 lungometraggi. Atto primo: «Lampo, il capobanda»; atto secondo: «Cupi misteri e macabra scoperta»; atto terzo: «La mostruosa condanna»; atto quarto: «Che sarà di me?».

Cabaret-Variété Maxim (via C. Battisti 10). Immenso successo ebbero la cantante D'Amico e la scoubatrice De Pry. Finché sempre più Carmela Bruna, tipica napoletana sempre applauditissima il ballerino americano Marchisio.

Fra giorni importanti debutti. Grande Bal Tabarin, dalle 22 in poi.

**ABROMINA**  
BONAVIA

Unica cura razionale e completa contro l'Epilessia e le Convulsioni combatte efficacemente il Bromismo Bonavia & Negri  
Stab. Farmac. Bonavia & Negri  
Bologna  
è presso tutte le buone Farmacie

La Ditta in Manifatture  
**J. PETZ & FIGLI**

Piazza della Borsa

ha l'onore di partecipare alla sua spettabile clientela, che ai primi di aprile a. c. aprirà al pubblico i nuovi locali d'esercizio in VIA ROMA, angolo Via Gius. Mazzini

(Casa propria)

In causa del trasloco l'attuale negozio rimarrà chiuso per alcuni giorni

**BANCA COMMERCIALE ITALIANA**  
Capitale Sociale e Riserve L. 375.956.250  
Direzione Centrale: MILANO  
SEDE DI TRIESTE  
Via Roma, 9  
TUTTE le OPERAZIONI di BANCA  
DEPOSITI di VALORI a CUSTODIA ed in AMMINISTRAZIONE

**IMPORTAZIONI ESORTAZIONI**  
**Società Cekoslovacca**  
per il Commercio con l'Oriente  
Società Anonima - Capitale versato 30.000.000 Kč  
Sede di Trieste  
Via S. Nicolò N. 4 Telefono 3689

**Mantenete robusto il vostro corpo, prendendo il "Proton."**

Lire 6 il flacone, per posta Lire 1 in più. - Cura completa Lire 36.

**MERCERIE - TESSUTI - FILATI - CHINCAGLIERIE - PROFUMERIE**  
**GRANDE DEPOSITO ALL'INGROSSO**  
**Ditta RAIMONDO MALUSA & C. - Trieste**  
Via S. Lazzaro 10 - Telefono 31-23

**ECLA!**

**IL MIGLIORE LUCIDO PER CALZATURE**  
**DEPOSITO TRIESTE**  
Via Torre Bianca N. 12 - Telefono N. 10

**AL DUOMO TRIESTE**  
Corso Vitt. Em. III, 12

**ABITI FATTI e su MISURA**  
PER Uomo, Signora, Giovanetti, Bambini

**Completi Uomo**  
in buon cardato fantasia e unito, taglio moderno, tinte eleganti L. 95.-, 110.-, 120.-, 130.-, 150.-, 175.- sino a 225.-

**Tailleur Signora**  
in Gabardine e Stoffe fantasia, coloritura di moda L. 75.-, 95.-, 125.-, 150.-, 175.-, 200.- sino a 275.-

**Costumini da Bambino**  
MARINAIO, in buon Cheviot bleu, qualità garantite, tinte inalterabili, L. 35.-, 45.-, 55.-, 65.- sino a 95.-  
**COSTUMINI SPORT**, in tessuto fantasia, inglese e nazionale, L. 30.-, 40.-, 50.-, 60.- sino a 120.-

VISITATE le nostre vetrine!  
Il 30% d'economia sui prezzi della concorrenza

**Vendesi a buone condizioni**  
**Bagno di spiaggia SACCORGIANA "POLA"**  
aperto tutto l'anno  
Informazioni: Donato Cozzio - Pola

**OFFICINE FRATELLI BORLETTI**  
MILANO

**MECCANICA :: DI PRECISIONE**  
**LAVORAZIONE IN GRANDI SERIE**

Sveglie - Valvole per biciclette  
Materiale per conduttori di trasmissione di energia elettrica - Materiale elettrico per impianti diversi.

**CINGHIE**  
CUOIO = BALATA = COTONE  
PELO CAMELLO  
**TUTTI GLI ARTICOLI TECNICI**  
**GIACOMO RUTTIMANN**  
MILANO  
VIALE VENEZIA, 80

**UNION EXCELSIOR**  
A SALTO TRIESTE

**PREMIATO**  
**STABILIMENTO DI FIORI - ORTICOLTURA MARTINO GERMAN**  
TRIESTE

ORTICOLTURA: Via Michelangelo Buonarroti 715  
NEGOZIO: Via Roma 3  
COLTURA: Redipuglia nel Friuli  
Telefono N. 1249

**Ricco assortimento ALBERI FRUTTIFERI:**  
Albicocchi, Azzeruoli, Castagni, Ciliegi, Cotogni, Fichi, Lamponi, Lotti Giapponesi (Kaki), Melagrani, Meli, Nespoli, Noci, Nocciuoli, Peri, Peschi, Ribes, Susini.  
Grande scelta di Viti, per uve da tavola e da vino.  
Pianta di Asparagi e Fragole, ottime qualità.  
ALBERI FORESTALI d'ogni qualità: per viali, parchi, ecc.  
Arbusti rampicanti, tutte le qualità.  
GESMI innestati per banchi da seta.  
ROSAI d'ogni specie in tutte le varietà, e Palme e Bulbi.  
Grande assortimento di SEMI DA FIORI, DA ORTICOLA, e d'ogni qualità di FIORI.  
Catalogo su richiesta - Prezzi miti - Merce garantita  
Le Pianta possono essere visitate negli Stabilimenti di TRIESTE e di REDIPUGLIA.



## Notiziario Mercantile

**DE DI TRIESTE**  
provvisori VIA S. NICOLÒ N. 6  
(angolo via Cassa di Risparmio)  
n. N. 2697, 2952, 3430, 3432  
Le operazioni di Banca

# Banca Italiana di Sconto

---

Società An. Capitale L. 315.000.000.— int. versato - Riserva L. 45.000.000.—



# Dott. NARCISO TONIATTI

spirava questa mane dopo lunghe sofferenze, confortato dall'affetto dei suoi cari.

Immersi nel più profondo cordoglio, la consorte **Federica** nata **Fries**, i figli **Margherita**, **Tullio** e **Livio**, i genitori **Narciso** ed **Isabella**, il fratello **Ezio**, la sorella **Leizla** mar. **Iuti** a nome pure del cognato **Ermanno** e degli altri parenti tutti, partecipano tale immatura ed irreparabile perdita agli amici e conoscenti.

I funerali dell'amatissimo estinto seguiranno venerdì 26 corr., alle ore 10, movendo il convoglio dalla casa N. 9 di via Cecilia de Rittmeyer, direttamente al Camposanto.

Trieste, 24 marzo 1920.

Si prega di venir dispensati dal ricevere visite di condoglianza.  
Il presente serve quale partecipazione diretta.

Primaria Impresa Zimolo, Corso V. E. III, 41

## RINGRAZIAMENTO

Alla Presidenza, Corpo insegnante e scolaresca del civ. Ist. Tecnico "Galileo Galilei" e dell' "Istituto Educativo Scarpia", a tutti, amici e conoscenti che in vario modo recarono l'estremo tributo alla cara Estinta.

## Giovanna De Monte

al medico curante dott. **Steindler-Arigo** che con amorevoli cure seppe lenirne le sofferenze, vivamente commosse e riconoscenti, esprimono grazie più sentite.

le famiglie: **De Monte, Vattovaz, Cuk e Bresausek**

## AVVISI COLLETTIVI

### Richieste di personale di servizio

cent. 10 la parola. Minimo L. 1.—

**CAMERIERA**, anche anziana, pratica lucidare parchetti, anche a giornata. Via Trento 10, 15. III. 33465 B

**DOMESTICA** capace di tutti i lavori, cerca prontamente. Trattamento buono. Presentarsi: 1-4, Vattia, via Teatro 4, III. 33437 B

**DOMESTICA** con buoni attestati, cerca piccola famiglia. Edmondo De Adria 11, II, porta 12. 41780 B

**DONNA** seria, indipendente, adatta per lavori domestici e che sappia cucinare, cerca. Indirizzo: Via Ronco 6, magazzino. 33445 B

**DONNA** servizio cerca per la mattina. Indirizzo: Via della Pietà N. 29, IV p., porta N. 16. 33463 B

**DOMESTICA** brava, con buone referenze trova servizio presso buona famiglia; buon salario. Frangiamore, Acquedotto 65, I, 41766 B

**PRESAGGI** brava, cerca, dalle 8-5. Vassari 10, porta D. 33509 B

**RAGAZZA** triestina, adatta a cucinare bambini, cerca. Indirizzo: Via Ronco 6, magazzino. 33447 B

**RAGAZZA** per portare passeggino bambino, paio ore al giorno, cerca subito. Pogatschnegg, Cesare Battisti 22, IV p. 33483 B

**Domande d'impiego e di lavoro**

cent. 5 la parola. Minimo L. 0.50

**ABBISOGNANDOCI** impiegati, fattorini, commesse, dattilografe, servizi casa, albergo. Agenzia Stamba, Piazza Borsa 2, III. 4178 C

**CONTABILE** perfetto, con conoscenza lingue: tedesco, francese, serbo-croato, spagnolo, attualmente impiegato presso primaria azienda, cambierebbe a condizioni migliori. Minimo 1200 mensili. Esibisce le migliori referenze. Dirigere offerte sub "Rovigo" al Piccolo. 31330 C

**CERCO** posto direttore farmacia, ex-tenente, Raffaele Baldeschi. Cantiano (Pesaro). 41264 C

**CONCIATURA**, tintura, confezione di qualunque pelliccia, eseguisce prontamente. Pollicarini, Gattori 32. 41382 C

**DIRETTORE** d'albergo ventottenne, bella presenza, con conoscenza lingue, buona referenze, cerca posto anche per stagione balneare. Offerta sotto "Direttore onestissimo" al Piccolo. 33355 C

**DOTTORE** in legge, intelligentissimo, svelto attivo assumerebbe amministrazioni pubbliche o private. Offerte "Tables" al Piccolo. 31328 C

**DENTISTA** attento, capicapismo, occuperebbe presso gabinetto importante. Michele Prudian, Udine, fuori Porta Genova. 4185 C

**ELETTICISTA** pratico lavori impianti, ecc. ventenne, offresi. Offerte sub "Eletticista" al Piccolo. 33321 C

**EX** sottufficiale italiano, brevettato meccanico R. Scuola di Venezia, 8 anni anzianità, autorizzato condurre macchine da 150 HP. Ottime referenze, cerca occupazione, stipendio adeguato sua capacità. Colacullo, Via Udine 25. 33319 C

**ESERCENTI** piccolo industrie, commercianti. Per impianto, tenuta libri, corrispondenza, anche francese, offresi ore antimeridiane di tempo professionale, nati pretese. "Professionista italiano" al Piccolo. 32705 C

**FATTURISTA** perfetta, pratica tutti lavori ufficio, cerca posto. Stipendio 250. Offerte sub "Fatturista" al Piccolo. 33459 C

**GIARDINIERE** agronomo, autorizzato mediatore, offresi con propri operai per qualsiasi lavoro giardini, orti, campagne, zappatura, fontanelle, piantagioni. Scrivere: Bonette, via Commerciale 32. 33549 C

**GIOVANE** educatissimo, colto, serio, desidero introdurre commercio, occuperebbe presso importante ditta con inizio favorevole. Referenze ottime. Scrivere sub "Lavoro" al Piccolo. 31338 C

**GIOVANE** di buona famiglia cerca posto quale praticante di magazzino. Miti pretese. Offerte sub "Giovane" al Piccolo. 33471 C

**GIOVANE** coraggioso perfetta corrispondenza, celere dattilografo, cerca adeguata occupazione anche fuori Trieste. Offerte v. P. 33357 C

**MODISTA**, sarta, assume lavoro. Indirizzo al Piccolo. 33081 C

**QUARANTASIENNE** serio, forza veramente attiva e capacità provate, impiegherebbe quale amministratore o segretario presso azienda ben collocata. Offerte sub "Alceste" al Piccolo. 31328 C

### RAGIONIERE

trentenne, capicapismo contabile, pratico corrispondenza amministrativa, referenze di prim'ordine, cerca impiego fisso con stipendio proporzionato. Scrivere a "Parkin" Piccolo. 31318 C

**SARTA** confezione vestiti elegantissimi per signora. Acquedotto 11, I, destra. 30693 C

**SIGNORA** offresi condurre passeggero persona sofferente, assistenza di cuore. Offerte sub "Cuore" al Piccolo. 33527 C

**SARTA** veneziana, priva conoscenze, eseguisce qualsiasi modello prezzi onestissimi. Via Udine 16, porta 21, Bonvicini. 33293 C

**SARTA** confezione vestiti elegantissimi per signora. Acquedotto 11, I, destra. 30693 C

**SIGNORINA** distinguissima offresi presso buona famiglia, quale governante, per un bambino. Indirizzo al Piccolo. 41691 C

**SIGNORINA** impiegherebbe cassiera presso cinematografo locale. Offerte sub "Elvira" al Piccolo. 31294 C

**UFFICIALE** congedatissimo prossimamente offresi seria ditta, quale capo ufficio, avendone attitudine e capacità necessarie. Offerte sub "Guerrero" al Piccolo. 31288 C

**UFFICIALE** congedato, con studi universitari, intelligente, attivo, offresi segretario o collaboratore direttiva seria ditta. Offerte sub "Termino" al Piccolo. 31342 C

**UFFICIO** scritture, Corso Vitt. Em. III N. 45, II. Assume qualsiasi lavoro scrittura, contabile, assistenza lettere famigliari, private, commerciali, industriali, supliche, contratti; eseguisce traduzioni; impartisce consigli e consultazioni affari commerciali, industriali e privati. Scuola moderna, Corso Vitt. Em. III 45, II, (ex via Ginnastica 45). 498 C

**Posti disponibili - Offerta di lavoro**

cent. 10 la parola. Minimo L. 1.—

**AGENTI**, anche donne, ricerca urgentemente per Venezia Giulia importantissima casa profumi, alta provvigione. Scrivere: Incontro referenze, casella 85, posta centrale, Trieste. 33441 D

**ARCHIVISTA** pratica, cerca. Stokel & Debarba, Caviana 14, I p. 33481 D

**COCCIERE** nobile e un giardiniere nobile (per legumi e frutta), cerca. Salario congruo. Amministrazione "Odolona", Posta Matera. Istria. 33425 D

**CORRISPONDENTE** indipendente, celere dattilografo, possibilmente stenografo, cerca prontamente. Offerte sub "Buon emolumento" al Piccolo. 3300 D

**CORRISPONDENTE**, sia pure signorina, perfetto lingue commerciali e conoscenza contabile, cerca prontamente importante ditta. Offertori seri rivolgersi dalle 8-5 presso G. Maestro, Via S. Nicolò 2. 33521 D

**IMPIEGATO** giovane, intelligente, quindi anche principiante, adatto per lavori d'ufficio, viene assunto da grande ditta locale. Offerte con pretese sub "Attivo 130" Piccolo. 33273 D

**LAVORANTE** abile sarta donna, cerca. Via Capria 4, III. Starna. 33521 D

**MACCHINISTA** in biancheria, cerca. Indirizzo Piccolo. 33435 D

**PENSIONATO** cinquantenne, ammogliato senza figli, cerca da importante azienda per custodia uffici, verso alloggio in natura e salario. Offerte al Piccolo sub "Custode". 33369 D

**SARTE** prime lavoranti capicapismo cerca. Via Sanguignani 12, II. 33323 D

**STENOGRAFA** e dattilografa perfetta, con assai conoscenza della lingua italiana, cerca prontamente. Offerte Casella N. 53, interno Targosco. 33513 D

**STENO-DATTILOGRAFA** perfetta italodotensa, possibilmente altre lingue, versata lavori ufficio, cerca ditta primaria, buona paga, posto duraturo. Offerte sub "Dattilografa perfetta" al Piccolo. 33499 D

**UFFICIO** scritture, Corso Vitt. Em. III N. 45, II. Assume qualsiasi lavoro scrittura, contabile, assistenza lettere famigliari, private, commerciali, industriali, supliche, contratti; eseguisce traduzioni; impartisce consigli e consultazioni affari commerciali, industriali e privati. Corso Vitt. Em. III 45, II, (ex via Ginnastica 45). 498 D

**Camere ammobiliate e pensioni private**

Richieste

cent. 10 la parola. Minimo L. 1.—

**CAMERA** ammobiliata, impiegato stabile ottime referenze cerca presso distinta famiglia. Offerte "Madesimo" Piccolo. 33317 E

**CAMERA** ammobiliata, ingresso libero, anche con salotto, cerca. Offerte con pretese sub "Impiegato" Piccolo. 33405 E

### CAMERE

due, ammobiliate, possibilmente stesso piano, ingresso libero, vicinanza Piazza Borsa, Ponte rosso, Portici Chiozza, cercano per metà o fine aprile, due distinti signori (torinesi). Offerte "Madesimo" Piccolo. 33523 E

**CAMERA** ammobiliata, con uso cucina, presso seria, distinta famiglia, cercano subito coniugi soli. Offerte sub "Volontà" al Piccolo. 31336 E

**CAMERA**, possibilmente comodo cucina, cerca ovunque. Stamba, Piazza Borsa 2, III. 4178 E

**CAMERA**, possibilmente libera, dappertutto, cerca. Stamba, Piazza Borsa 2, III. 4178 E

**STANZA** ammobiliata, presso buona famiglia, cerca giovane 20enne, orfano, eventualmente vitto, a prezzo disinteressato. Offerte sub "Orfano" Piccolo. 31312 E

**STANZA** anna, presso distinta famiglia, cerca signore giovane stabile Trieste. Offerte "Rodighino" Piccolo. 31290 E

**STANZA** una ammobiliata, presso distinta famiglia, non mezzanotte, cerca subito serio signora stabile Trieste. Offerte "Domus" Piccolo. 31298 E

**Camere ammobiliate e pensioni private**

Offerte

cent. 10 la parola. Minimo L. 1.—

**PENSIONE** offresi a signori, a prezzi moderati. Chiozza 51, IV p. 33397 F

**FRANZO**, cena, ottima cucina casalinga, ricercata, massima proficienza, prezzi miti. Teoria mitissima. Corso V. E. 2, porta 12. 3338 E

**STANZA** matrimoniale con letto per bambina 2 anni, cercano distinti coniugi, presso famiglia non affittacamere. Dirigere offerte sub "Attinente" al Piccolo. 31322 F

**CAMERA** ammobiliata affittasi prontamente. Agenzia Stamba Piazza Borsa 2, terzo. 41778 F

**STANZA** grande, uso scrittoio, affittasi prontamente. Corso Garibaldi 4, I. 33415 F

**STANZA** elegantissima, ammobiliata, affittasi a distinta signora. Tiziano 8, I. 33319 F

**STANZA** elegantissima ammobiliata, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, IV piano. 33417 F

**UDINE**, Pensione Villa Bruna, Benedetto Canoli 7, servizio Lo ordine, tutte comodità moderne, servizio speciale per viaggiatori-commercianti. 10206 F

**Istruzione**

cent. 10 la parola. Minimo L. 1.—

**ACCADENIA** danza, prof. D'Aquino, Sala Felice, via S. Francesco 5, Venerdì 23 corr., dalle ore 20 alle 22, lezione di danza di tutte le danze moderne. 520 G

**CONTABILITÀ**, Prossima apertura di un nuovo corso di contabilità. Massimo profitto, minima spesa. Scuola moderna, Corso 45, II, (ex Ginnastica 45). 498 G

**FRANCESE**, Corso diurno, 5-6, impartito da un parigino. Scuola moderna, Corso 45, II, (ex via Ginnastica 45). 498 G

**INGLESE**, Sabato 27, apertura di un nuovo corso d'Inglese. Corso 45, II, (ex via Ginnastica 45). 498 G

**LETTERATURA** italiana. Prossima apertura di un corso di letteratura, per cura di un professore liceale. Scuola moderna, Corso 45, II, (ex via Ginnastica 45). 498 G

**MAESTRO** di musica, Rodolfo Covacich, già alunno del Liceo Benedetto Marcello di Venezia e del Liceo Tartini di Trieste. Istruzione nella musica sia in casa che fuori, pianoforte, violino, violoncello, canto, teoria musicale, pianoforte, violino, canto, impastatura voce, istruzione spartiti, armonia, contrappunto, composizione, accompagnamento cantanti, pianoforte 4 mani, e strumenti in genere. Riceve: Gattori 23, I, giornalmente. 33433 G

**SALA** Roma, Via Carducci 12. Questa sera serata di danze (serate, prologa) della sezione del martedì e venerdì, dalle ore 10 alle 23. Giulio Modugno - Mortera. 33431 G

**STUDENTE** ottava Ginnasio classico, darebbe ripetizioni qualunque materia. Indirizzo al Piccolo. 33467 G

**SCUOLA** moderna, Corso Vitt. Em. III 45, II, (ex via Ginnastica 45). Lingue. Ripetizioni scolastiche. Traduzioni. Scritture. Supliche. Lettere commerciali, industriali. Lavori copisteria. Contratti. 498 G

**SCUOLA** calzature per signore, signorine. Via Bachi 3, p. 1. 41367 G

**Oggetti rinvenuti e smarriti**

cent. 10 la parola. Minimo L. 1.—

**CHI** avesse rinvenuto un portafoglio di pelle, con frogi d'oro, è pregato portarlo, essendo carico ricordo, all'ufficio del Piccolo, trattenendolo il giorno. 33283 H

**BORSETTA** per binocolo dimenticata teatro Verdi. Rinvantore pregato depositarla al Piccolo. 31323 H

**CALZONE** blu martini serio smarrito percorso Via Cecilia, Loma, Torre Bianca. Onesto rinventore riceve a nuncia portandolo. Torre Bianca 11, magazzino. 33520 H

**Offerta di appartamenti, botteghe**

cent. 10 la parola. Minimo L. 1.—

**APPARTAMENTO** signorile 7 stanze, posizione centralissima, cedei verso più presto 3 o 4 stanze camerino, bagno. Offerte "Signorile" Piccolo. 31343 I

**CEDESI** appartamento rilevando nobili Agenzia Stamba Piazza Borsa 2, terzo. 41778 I

### IMMAGAZZINAGGIO

di merce secca, Puntotranco, Mag. 2. Scrivere Centrale, casella 31. 33475 M

**NEGOZI** vasti, grandi vetrine, centralissimi Trieste, affittarsi prossimo maggio. Seri e diretti affittanti invilino proprio indirizzo urgente sub "Gabriele" al Piccolo. Mediatori assolutamente esclusi. 31068 I

**QUARTIERE**, confort moderno, 5 stanze ed accessori, affittasi in villa presso S. Michele. Informazioni Torrefranca 14, I. 33409 I

**QUARTIERE** 3 stanze, camerino e bagno, scambierebbero con uno di 4 stanze, camerino e bagno. Indirizzo Piccolo. 33357 I

**SCAMBIERE** quartiere 5 stanze, 2 camerini, confort, via Paduina, con altro sei stanze, terrazza o giardino, preferibilmente pendici Scorcio. Offerte "Scambio" al Piccolo. 33413 I

**Ricerca di appartamenti, botteghe e magazzini**

cent. 10 la parola. Minimo L. 1.—

**APPARTAMENTO** di 2-3 stanze e cucina, possibilmente bagno, luce elettrica, cercai fine luglio, posizione comoda e ridotta. Offerte "Roberto" al Piccolo. 31298 L

**APPARTAMENTO** in bella posizione, tutti comfort, è cercato urgentemente da distinta famiglia. Scrivere sub "Sele" al Piccolo. 31292 L

**APPARTAMENTO** ammobiliato cercai coniugi soli. Offerte al Piccolo sub "Dea". 33511 L

**APPARTAMENTO** di 6 locali, cucina e possibilmente bagno, in qualsiasi punto città. Offerte sub "Libia" al Piccolo. 31326 L

**APPARTAMENTO** 3 stanze, cucina, camerino, vuoto o ammobiliato, tutti i comfort cerca per subito facoltosa famiglia. Offerte sub "Facoltativo" al Piccolo. 31314 L

**APPARTAMENTO** signorile con tutti comfort, da 4 a 6 ambienti, vuoti, possibilmente posizione centrale, cercai subito, oppure mese venturo. Offerte sub "Stanziale" al Piccolo. 31334 L

**CERCO** magazzino, negozi, studi qualsiasi posizione grandezza. Stamba Piazza Borsa 2, terzo. 41778 L

**CERCO** appartamento vuoto ammobiliato rivedi mobili, cambi disposto regala qualsiasi posizione grandezza. Stamba, Piazza Borsa 2, terzo. 41778 L

**CERCO** affitto appartamento villeggiatura, mare monte. Stamba, Piazza Borsa 2, terzo. 4177 L

**MILLE** lire regalo a chi procuri un quartiere da 2-4 stanze, camerino cucina, in città. Scrivere: Sallustro, Gattori 17. 33469 L

**MAGAZZINO** centro, cercai qualche deposito. Indirizzo al Piccolo. 33093 L

**QUARTIERE** 7 locali cercai per mese maggio. Offerte dettagliate "Parigino" Piccolo. 31322 L

**QUARTIERE** bellissimo, tre stanze via Miramar, scambiati con altro cinque, paraggi. Scrivere sub "Miramar" al Piccolo. 41747 L

**QUARTIERE** chiaro esente da umidità cercai subito posizione centrale. Dirigere offerte a "Cadorino" Piccolo. 31340 L

**QUARTIERE** vuoto, 1 o 11 piano in posizione centrale cercai per stagione estiva. Offerte sub "Elchetta" al Piccolo. 31320 L

**REGALO** cinquecento lire a chi mi procura quartiere due camere e cucina, dec. Babbi, vicinanza tram, da Piazza Goldoni 4, terzo. Marzo, non oltre maggio. Indirizzo Piccolo. 33401 L

**Vendite d'occasione**

cent. 10 la parola. Minimo L. 1.—

**ASSORTIMENTO** vestiti uomo, calzoni, finissimi, vendo buon prezzo. Pasquale Revoltella 23, porta 2. 33241 M

**BOTTI** da ettolitri 6-20, vendonsi. Gattori N. 10. 33327 M

**BIBICCOLI** Zeiss e Goerz-Friedr. 6 grand. Quattro apparati fotografici, due Babbi, 9x12, 10x15, accessori, obiettivi, doppio anastigmatismo, vendonsi. Gorizia, via Teatro N. 18, primo. 41756 M

**BAGNO** di zinco con stufa di rame, a legna o carbone, vendesi. Indirizzo Piccolo. 33405 M

**BAGNO** per bambini, con sostegno, vendesi. Indirizzo Piccolo. 41783 M

**BAGNO** per bambini, con sostegno, vendesi. Indirizzo Piccolo. 41783 M

**BARILI** vuoti, di legno duro, da 12 kg. vendonsi occasione. Indirizzo Piccolo. 33525 M

**BILANCIA** portata 5 quintali, tutto in ferro, con relativi pesi vendesi. Indirizzo Piccolo. 33479 M

**CARROZZELLA** Brenabre elegante, ben conservata, vendesi. Lire 280. Via SS. Marini 28, mezzanino destra. 33427 M

**CASSA** controllo National con una, due somme totale, striscia di controllo, vende Mulder, via S. Nicolò 8, piano terra. 41757 M

**CASSAFORTE**, stanza, pranzo, salotto, cucina, copia lettere, singoli mobili, scrittori, vendonsi. Strada nuova Colonia 40, 33485 M

**CHIFFONIER**, 2 letti ferro con stufa, tavolo cucina, vendonsi. Piccardi 48, p. p. 33439 M

**CREDENZA**, per uso trattoria, con marmo bianco, vendesi. Riva Saurio 18, I. 41784 M

**CAMERE** due, da letto, qualità, stile finissimo; camera da studio, con libreria, scrittoio; salotto, sala pranzo, guardaroba, poltrone in pelle, tappeti fini, mobili ricco svizzero, vendonsi. Gorizia, via Teatro 18, I. 41755 M

**CREDENZA**, tavolo, 6 sedie pelle, stanza da pranzo, tutto moderno, ottimo stato, vendonsi. Chiozza 51, IV. 33399 M

**DIVANO** mogano, con specchio, foderato, tappeto moresco verde, tutto nuovo vendesi, prezzo conveniente. Zeller, piazza Santa Caterina 3. 33541 M

**MACCHINA** da scrivere Oliver buonissimo stato, vendesi. Indirizzo Piccolo. 33537 M

**MOBILIO** d'albergo per 18 persone completo vendesi causa cessazione dell'esercizio. Compratori seri rivolgersi M. Dondon, Laurana, Pension Marienhof. 585 M

**MOBILIA** fina (legno duro) con stufe, materassi, biancheria ecc. per 12 stanze (due letti) tappeti, armeria, stoviglie, ecc. vendesi vendonsi prezzo conveniente. Indirizzo all'amministrazione del Piccolo. 3350